

FOLKFÖRSÖRJNINGSMINISTERIET

Helsingfors den 26 juli 1944.

Cirkulär N:r 254.

Till distriktsbyråerna och folkförsörjningsnämnderna.

Folkförsörjningsministeriet meddelar såsom förklaring till det nya beslutet 25. 5. -44 om pridförteckning för förplägningsrörelser följande:

- 1) Sandwiches få säljas, utom i samband med måltid, även särskilt för sig till följande pris:

	1	2	3	4	5	6	7	8
<i>Specialsandwiches</i>	26:—	24:—	18:50	17:—	17:—	15:—	13:—	12:—

Förklaring: minst 5 st., vari ingår 35 g bröd, pålägg på en från grupp A, på två från grupp B och på två från grupp C. Kupon-
ger à 25 g avskiljas. Tills vidare antecknas i räkningen vid för-
säljning "specialcharswiches".

- 2) I position 6 nämnda tillägg få läggas även till andra köttportioner, motsvarande positionerna 4 och 5, och för dessa får debiteras i position 6 nämnd tilläggsavgift.

- 3) *Fiskrätter*: positionerna 81—86.

Tilläggsförklaring: såsom tillägg till stekt eller kokt fisk hör sås, för vilken icke särskilt får debiteras.

- 4) *Skomakarlarx*:

Förklaring: serveras i enlighet med position 104, liksom strömmingsrulader, varvid dessutom tillkommer 30 g lök.

- 5) I position 142 nämnda portioner, även tillredda av svamp, böra säljas till i denna position nämnt pris.

- 6) *Grönsaksplättar* serveras enligt position 142.

Tilläggsförklaring: 25 g spannmålsprodukter. Portionen är utan tillägg. Vikt 150 g vb.

- 7) *Blomkål* serveras enligt positionerna 158—162, beroende på inköpspriset.

Förklaring: portion 50 rv. För eventuella tillägg får icke debiteras extra.

- 8) *Rädisor* serveras enligt positionerna 152—162 beroende på inköpspriset.

Förklaring: portion 1 knippe à 10 st. Vikt minst 75 g.

- 9) *Rabarbermarmeladersättning* serveras enligt position 185.

Tilläggsförklaring: portionens vb 175 g.

- 10) Ifall "särskilda extraportioner" serveras i samband med måltider eller portioner, böra de serveras fullständiga och debiteras enligt prisen för särskilda portioner.

Tryckfel:

I det nummer av författningssamlingen, som innehåller pridförteckning för förplägningsrörelser, och i den motsvarande såväl finskspråkiga som



svenskspråkiga boken finnes i förklaringen till positionen 54 punkt a) på finska beteckningen "kp", som hör vara "rp", på svenska beteckningen "vb", som bör vara "rv".

I den finska boken på sid. 39 bör det sista ordet vara "kuponkilititys-vajausta".

I den finska bokens register ha följande tryckfel observerats beträffande positionernas nummer:

Kastikkeet	bör vara position	166, 167	(icke 168—169)
Lisäannoksia, erillisiä	"	151—172	(,, 151—174)
Lohi	"	91—99, 105	(,, 91, 99, 105)
Munaruokat	"	71—74	(,, 71—77)
Peruna-annoksia	"	151, 152	(,, 152)
Silliannos	"	201	(,, 211)
Voi	"	170	(,, 172)

I den svenska boken på sid. 27 bör priset för position 264 utgöra:

1	2	3	4	5	6	7	8
1:50	1:50	1:50	1:50	1:—	1:—	1:—	1:—

I det svenska registret bör smörgåsbricka utgöra position 202—204 (icke 203—304).

Folkförsörjningsdistrikten och folkförsörjningsnämnderna uppmanas att bringa nämnda förklaringar till kontrollörernas inom deras område kännedom.

Minister K. J. Ellilä.

Avdelningschef R. Teerisuo.